

S E N T È N C I A

**Magistrats Srs.
Enric ANGLADA FORS
Concepció BARON MORA.
Anna ESTRAGUES ARMENGOL**

Andorra la Vella, 25 de juliol de 2018.

VIST en judici oral i públic pel Molt Il·lustre Tribunal de Corts, la causa núm. 6000044/2017 seguida pels presumptes delictes majors de creació i posada en circulació de moneda inautèntica, en la seva modalitat de possessió, contra J. C. L., nascut el dia 23 de maig de 1973 a Canillo, fill de Josep Maria i de Maria, de nacionalitat andorrana, pres per raó d'altra causa, i defensat pel Lletrat Sr. Josep Antoni Parramon Llavet , sent part acusadora el Ministeri Fiscal representat per la Sra. Carolina Bailen Vila i actuant de ponent i redactora de la sentència, la Magistrada Sra. Concepció Baron Mora.

RESULTANT PRIMER .-SÓN FETS PROVATS: En data 22 d'abril del 2016, l'acusat J. C. L., nascut el 23 de maig de

1973, de nacionalitat andorrana i amb antecedents penals, va ser controlat pel Servei de Policia per la seva presumpta implicació en el marc d'una altra causa.

En el moment de la seva detenció se li van incautar 4 bitllets de 100 € que segons declara formaven part del pagament d'un viatge de contraban de tabac que havia fet, bitllets que una vegada peritats han resultat ser falsos.

Els quatre bitllets, dels quals dos tenen la mateixa numeració, han estat declarats com a falsos i a simple vista poden ser confosos per legítims sent una falsificació qualificada de perillosa pels tècnics amb carnets professionals num 28858 i 30957 del "Centro Nacional de Análisis de falsificaciones (CNA) del Banco de Espanya" segons informe num ES-B-2016-00062929 obrant en autes i ratificat a l'acte de la vista oral per dits experts.

RESULTANT SEGON .- El Ministeri Fiscal qualifica els fets com a constitutius d'un delicte major de creació i posada en circulació de moneda inautèntica, en la seva modalitat de possessió, tipificat i penat a l'article 431.3 del Codi Penal, segons redacció efectuada per la Llei Qualificada 18/2013 del 10 d'octubre per ser més beneficiosa a l'acusat.

Considera que J. C. L. és responsable penal en concepte d'autor, entenent que no podia ignorar la falsedat dels bitllets que duia amb intenció d'introduir-los al tràfic jurídic i demana que se li imposi la pena de divuit mesos de presó ferma i multa de sis-cents euros, així com el pagament de les despeses processals causades, en atenció a l'agreujant de reincidència, tipificat a l'article 30.7 del Codi Penal.

A l'acte del judici oral confirma i eleva a definitiu el seu escrit d'acusació provisional.

RESULTANT TERCER .- La defensa de l'acusat, el Lletrat Sr. Josep Antoni Parramon Llabet, discrepa del relat de fets i qualificació jurídica del Ministeri Fiscal, al·legant, a l'acte

de la vista oral, d'un costat, la seva ignorància respecte la falsedat dels bitllets que duia a sobre que eren la resta del pagament per una feina efectuada a Espanya i, d'altre al·lega, que seria il·lògic presentar-se a la Batllia responnent a una ordre de recerca amb bitllets falsos a sobre.

Nega que tanmateix els hagués posat en circulació i per tant, no sent constituït el delicte, demana la seva absolució.

Afegeix que no concorre l'agreujant de reincidència demanada pel Ministeri Fiscal, per quan mai ha estat condemnat per delicte de moneda falsa.

CONSIDERANT PRIMER .- Els fets declarats provats són legalment constitutius del delicte major previst a l'article 431 del Codi Penal, intitulat de creació i posada en circulació de moneda inautèntica, que tipifica la conducta constitutiva de falsedat de moneda en diferents modalitats -que no es altre que la positivació de l'article 2 del Conveni de Ginebra- i concretament en el seu apartat 3r disposa "*Ha de ser castigat amb pena de tres mesos a tres anys de presó i amb multa fins al doble del valor aparent de la moneda el qui, sense haver participat en les conductes descrites als apartats primer i segon, rebi, es procuri, importi, exporti, transporti, trameti o posseeixi moneda coneixent-ne la inautenticitat, amb la finalitat de posar-la o que sigui posada en circulació.*", d'acord amb la redacció donada per la Llei 18/2013 de 10 d'octubre de modificació del Codi Penal i vigent al moment dels fets, més beneficiosa per l'acusat front l'actual redacció efectuada per Llei 17/2016 que castiga dita conducta amb una pena de presó d'un a cinc anys i de multa de fins al triple del valor aparent de la moneda, atès que els bitllets trobats en possessió de l'acusat han resultat ésser tots falsos, segons la pericial practicada pels experts en la matèria que figura als autes, folis 113 i següents, informe que ha estat ratificat a la vista oral.

La defensa discuteix el coneixement de la inautenticitat dels bitllets incautats, al·lega la seva ignorància amb l'argument que els duia a sobre quan es presentà a la Batllia sabent que podia ser detingut, i afegeix que no tenia intenció d'expedir-los.

Arguments tots ells que han de ser rebutjats. El propi acusat reconeix que són part dels diners, - únics que duia a sobre (426,66,€) en el moment del control-, d'un total de 1.800 euros que li foren entregats com a pagament d'una feina de "contraban" feta a Espanya, ço que evidencia, atesa la seva situació econòmica prou coneguda, que anaven destinats a ser posats en circulació. Al·lega, també, com a prova de la seva ignorància que els diners els duia a sobre tot i que es va personar a la Batllia en compliment d'un requeriment. Fet aquest que no ha acreditat degudament, sent a ell, en tant que ho al·lega, a qui pertanyia fer-ho. Ans el contrari, el Tribunal té constància per haver jutjat la causa de referència, sumari núm. 5000123/2016 seguit per un delictes de robatori, que fou detingut pels Agents del Servei d'Ordre, el 22 d'abril de 2016 a la Urbanització Costes de Nagol de Sant Julià de Lòria.

CONSIDERANT SEGON .- D'aquest delictes és responsable en concepte d'autor l'acusat J. C. L. de conformitat amb el que disposen els articles 20 i 21 del Codi Penal, per haver realitzat personalment els fets punibles.

CONSIDERANT TERCER.- Concorre en el present cas la circumstància agreujant de reincidència prevista a l'article 30 apartat 7 del Codi Penal que disposa que hi ha reincidència *"quan en el moment de cometre el delictes, el culpable hagi estat condemnat per sentència ferma per un delictes que tingui assenyalada una pena igual o superior, o per diversos delictes encara que tinguin assenyalada una pena inferior. En tot cas, només generen reincidència els delictes compresos en el mateix títol i que siguin de la mateixa naturalesa. No es tenen en compte els antecedents penals quan es donen les condicions legalment establertes per la rehabilitació del reu"*, demanada pel Ministeri Fiscal i que és discutida per la representació lletrada de l'acusat.

Examinats els antecedents penals de l'acusat, consta que aquest efectivament fou condemnat per sentència ferma de data 23 d'abril de 2008 (causa TC-069-1/06) pels delictes, entre

altres, de creació de document inautèntic tipificat a l'article 435.1 del Codi Penal i, per sentència de data 20 d'octubre del 2013 dictada en la causa TC-055-2/13, pel delictes major , entre d'altres, de creació i us de títol valor tipificat als apartats 1 i 2 de l'article 435 del Codi Penal, delictes que es troba regulat al capítol segon, Falsedat de Documents del títol XXIII del Codi Penal, intitulat Delictes contra la Seguretat en el Tràfic Jurídic, quin capítol primer està dedicat a la falsedat de moneda i efectes timbrats i on apareix regulat el delictes que avui ens ocupa, article 431.3 del Codi Penal i que pertany al mateix títol i gaudeix de la mateixa naturalesa que els delictes de condemna, amb l'afegit que atesa la multiplicitat de sentències condemnatòries que atresora l'acusat no es pot acollir al benefici de rehabilitació i cancel·lació sent així doncs reunits els requisits exigits pel ja esmentat article 30 apartat 7 del Codi Penal.

J. C. L. ha estat condemnat per sentència de data 07 d'abril de 1990 pel delictes major de robatori; per sentència de data 23 d'abril de 1991 pel delictes menor de conducció de vehicle sota la influència de begudes alcohòliques i per la contravenció penal de conducció il·legal; per sentència de data 30 d'abril de 1992 pels delictes menors de furt d'ús de vehicle amb resultat de danys i de furt amb abús de confiança i per la contravenció penal d'estafa i conducció il·legal; per sentència de data 21 de setembre de 1993 pel delictes menor d'estafa; per sentència de data 30 d'octubre de 1993 pel delictes major d'apropiació indeguda; per sentència de data 05 de setembre de 2002 pel delictes major de robatori; per sentència de data 31 de març de 2003 pel delictes menor d'estafa a hotel; per sentència de data 20 de desembre de 2006 pel delictes major continuat de falsedat en document privat i pel delictes menor continuat d'estafa; per Ordenança Penal de data 02 d'abril de 2008 pel delictes menor continuat de consum de cocaïna; per sentència de data 23 d'abril de 2008 pel delictes major continuat d'estafa en concurs medial amb el delictes menor continuat de creació de document inautèntic; per sentència de data 29 de gener de 2009 pel delictes major de lesions doloses que han requerit de tractament mèdic i per la contravenció penal de danys per imprudència; per Ordenança Penal de data 27 de març de 2009 per dos delictes menors de lesions doloses; per

sentència de dat 9 de febrer de 2011 pels delictes majors d'introducció de cocaïna per la seva venda o proporció i de cessió de cocaïna; per sentència de data 30 d'abril de 2012 pel delicte menor d'amenaques no condicionals; per sentència de data 29 d'octubre de 2013 pels delictes majors de creació i ús de títol valor, de furt en casa habitada i amb claus de possessió il·legítima, menors de furt de vehicle i continuat de violació de domicili i per la contravenció penal continuada d'ús fraudulent de targeta de crèdit; per sentència de data 02 d'octubre de 2014 pel delicte major de lesions doloses que han requerit tractament posterior a la primera assistència; per sentència de data 04 de març de 2015 pels delictes major d'amenaques condicionals i menor d'amenaques no condicionals i per dues contravencions penals de lesions doloses; per Ordenança Penal de data 06 d'octubre de 2016 pel delicte menor de lesions doloses que han requerit assistència mèdica per la seva curació; per Ordenança Penal de data 28 de novembre de 2016 pel delicte menor de lesions per imprudència; per sentència de data 28 de febrer de 2017 pel delicte major de furt amb força en les coses, en grau de temptativa.

El Tribunal valora també dins de l'article 56 les concretes circumstàncies personals de l'acusat, multireincident i actualment en situació de presó per altre delicte, a l'hora d'imposar la pena.

CONSIDERANT QUART.- no procedeix efectuar cap pronunciament en matèria de responsabilitat civil.

CONSIDERANT CINQUÈ.- De conformitat amb les disposicions dels articles 174 i 175 del Codi de Procediment Penal cal imposar al processat el pagament de les despeses processals causades.

VIST les disposicions legals aplicables al present cas, el Molt Il·lustre Tribunal de Corts,

DECIDIM :

Condemnar J. C. L. com a responsable penal en concepte d'autor d'un delicte major de possessió de moneda falsa amb la finalitat de posar-la en circulació, amb l'agreujant de reincidència, a la pena d'UN ANY DE PRESÓ FERMA, MULTA de quatre-cents euros (400 €) i el pagament de les despeses processals causades.

Contra aquesta resolució es pot interposar recurs d'apel·lació per davant d'aquest Tribunal en el termini de 15 dies següents a la notificació.

Així per aquesta nostra sentència, definitivament jutjant, ho manem i signem.